

PRECIOS DE SUBSCRIPCIÓN.

Pesetas Ct.

Islas Baleares, trimestre. 1'25
Provincias, idem. 1'50
Ultramar y Extranjero. 3
Número suelto. 0'10
To los los pagos anticipados

ADMINISTRACION

Conquistador, 30.

La Tradición

PERIÓDICO CATÓLICO MONÁRQUICO

PUNTOS DE SUBSCRIPCIÓN

En la Administración y en la Librería de los Sres. Amengual y Muntaner, Cadena, 2.

ANUNCIOS

En la 1.ª plana a precios reducidos.

REDACCIÓN

Constitución, (esquina S. Jaime)

DIOS PATRIA REY

RÁPIDA

DIVORCIO CONSTANTE

De París telegrafian que «los comisionados yankees y españoles, después de haber firmado solemnemente la paz, tomaron un té a la salud de ambas naciones, y en demostración de lo amigos que quedaban se retrataron en grupo.»

En cambio, de Argel nos dice el telégrafo que ancló el buque americano «Hallena» en aquel puerto. Los marinos fueron al café, y al entrar, los españoles que estaban en el establecimiento se marcharon. Las tiendas de españoles que hay en Argel, que son muchas, no quieren vender a los norteamericanos. Si no se van pronto los marinos yankees, se teme un conflicto.»

Comparen nuestros lectores la conducta de los representantes del Gobierno y la del pueblo español, y apreciarán con nosotros un nuevo dato demostrativo del divorcio que media entre los liberales y el país.

¡Qué sabrosos serán los comentarios que los infelices repatriados harán al enterarse de la cordialidad que reina entre los liberales españoles y los causantes de su desgracia!

¡Y para eso hemos sacrificado nuestros hijos, dirán las madres y viudas de los soldados vencidos por los yankees!

Las provincias vascas

ó lo que es un país carlista

En La Estafeta de Sancho, — epístola segunda dirigida a nuestro distinguido paisano el conocido abogado liberal-conservador D. Enrique Sureda, — que publica nuestro colega local La Última Hora en su número correspondiente al miércoles de la presente semana, tratase de un asunto que por lo que nos afecta a nosotros como carlistas y excepcionalmente nos halaga como españoles, no podemos menos de transcribir algunos pá-

rrafos del referido trabajo, en la seguridad de que ha de agradar a nuestros lectores ver como un periódico que no milita en nuestro campo, cuando sin embargo quiere buscar soluciones a la presente crisis nacional que atravesamos, tiene un tan bien plantado escudero Sancho que vuelve los ojos a nuestros hombres y a nuestras cosas, aunque estas últimas todavía mermadas por el liberalismo hasta do su rapaña y la paciencia de los vascongados pudo llegar.

He aquí, pues, algunos párrafos de la epístola de referencia, y mil plácemes a su autor por tal prueba de caballerosidad.

«Desde que dejás a la espalda las márgenes del Ebro y principias a costear el Zadorra, presentase a tu vista una vegetación rica y lozana, el semblante de aquellos moradores indica la franqueza, la cordialidad, la satisfacción de una agradable suerte.

»Por aquellos caminos muy superiores a los de Castilla, puedes estar seguro de que no os aguarda ningún saltador alcovoso; la libertad, la felicidad, la tranquilidad pública, la honradez, el respeto a todo, son las bases de aquella vida de morigeradas costumbres y cristianos sentimientos. La tierra y los hombres, las cosas y las ideas, debían haberse resentido profundamente por los sangrientos periodos de las guerras civiles; nada de eso, ni en aquellos caseríos, ni en sus elevadas montañas existen odios ni rencores como en el resto de las provincias de España donde no han pasado por aquellos devastadores periodos; la conducta de sus moradores, sus sentimientos basados en la moral cristiana han logrado que permanezcan unidos en la misma amistad que tuvieron no solo antes de la guerra sino antes de nuestras aciagas divisiones políticas. Algunos supondrán que siendo todo el país carlista, esos odios no pueden existir, semejante suposición es equivocada; en todas las cuatro provincias hay liberales y carlistas, y desgraciadamente de pocos años a esta parte también se implantaron en aquellas provincias los partidos políticos; pero todos, absolutamente todos, hacen abstracción de sus ideales personales (vulgo políticos) cuando del bien de las provincias se trata, ó de vulnerar en lo más mínimo, su autonomía económica.

»Aquella candorosa y sincera amistad, aquella unión admirable, aquel amor a la familia, aquellas creencias religiosas, aquel venerando respeto a las autoridades y al clero, modelo de virtudes, aquella tranquilidad reciproca que nada compromete ni nubla, aquellas instituciones forman el conjunto armónico que imprimen el sello al carácter que los distingue y ennoblece.

»En las provincias vascas en donde existe el verdadero amor a su país, sus mermados fueros, queridos y guardados con idolatría por sus habitantes, la moralidad de cuantos ocupan cargos en las Diputaciones forales y Ayuntamientos, la elección de personas para ocupar los cargos que a las corporaciones corresponden, son los motivos que han tenido por base para hacer un pueblo grande en virtudes, aumentando su riqueza y su patriotismo, y los que han elevado a las provincias Vascas a esa altura, que no comparte hoy con ellas ningún pueblo de Europa.

»Verdadera Suiza de los Pirineos, más digna, más noble en este siglo que la Suiza de los Alpes.

»Aquel bienestar han pretendido los Gobiernos exterminarlo extendiendo la ley de la igualdad sobre las que habían tenido la fortuna de esquivarla. Han pasado largos años y terribles desgracias para que los que desean el bien para sus provincias y anatematizan el absorbente caciquismo, levanten bandera en favor de aquel régimen para sus provincias, pidiendo cuando menos la autonomía económica.

»La patriarcal administración de aquellas provincias está encomendada en primer lugar a las Diputaciones y éstas tienen como Ministros de Hacienda a los Jefes de los Migueletes, guardia provincial cuyo instituto es digno del mayor elogio; sus individuos son los cobradores de las contribuciones y situados éstos en las llamadas cadenas, concedores del país y de sus caseros ó campesinos, por sus largos servicios en el punto donde están destinados, presentan los recibos a los contribuyentes y éstos pagan el todo ó parte de la cuota trimestral y conforme reunen fondos por venta de frutos, sidra ó ganado pasan a las casas cadenas y van entregando lo que pueden hasta el completo de la cuota, dándose el caso de no conocerse embargos ni fallidos, ni apremios; las liquidaciones se hacen cada cuatro años y durante este tiempo no queda contribuyente que no haya satisfecho el completo de su contribución.

»Es una administración paternal, envidiable y digna de imitarse, por cuantas provincias lograran en su día verse igualadas a aquellas.

»Aquellos Ayuntamientos, aquellas Diputaciones, cuyos individuos son la honradez personificada, tienen ante la opinión de España, ante los extranjeros, el concepto más honroso que puedas imaginarte, y permíteme te relate un hecho histórico.

»Existe en Burdeos un grandioso Depósito de cuanto pueden necesitar los Ayuntamientos para embellecimiento de las poblaciones y para los servicios todos que corren a cargo de las Corporaciones populares, y a esta casa acuden comisiones de todos los Ayuntamientos de España. Presentóse en cierta ocasión un Guipuzcoano a visitar aquellos vastos Almacenes y al saber de quien se trataba, exclamó el Gerente: «grandes personas los Vascongados, honrados y caballeros. Aquí vienen comisiones del interior de España que nos exigen bajas de un tanto por ciento de cuanto compran sin hacernos observación alguna y viéndonos forzados a consignar en factura el precio usual; pero cuando vienen de San Sebastian, Bilbao, Vitoria ó Pamplona nada nos dicen ni menos nos exigen y al hacerles nosotros las consiguientes bajas de un tanto por ciento mayor ó menor según los artículos ó cantidad de ellos, nos exigen rebajemos de la factura aquel beneficio para que éste quede en favor de las Corporaciones.»

»Estos son los hombres y estos los encargados de administrar los bienes de aquel pueblo vasco.

»De los catastros formados en aquellas provincias, de la equitativa distribución de los tributos, de los funcionarios que sirven en las Corporaciones Provincial y

Municipal y sus dependencias no hay nada que decir, tienen por norma de sus actos la honradez y laboriosidad más exquisita, están bien retribuidos, son inamovibles, ascienden por rigurosa escala-fón y al retirarse encuentran una justa remuneración a sus dilatados servicios.»

LO QUE HACE FALTA

En la carrera de la vida las naciones como los individuos han de resignarse a los designios de la Providencia, que dispone de la suerte de los imperios; es preciso tomar los hechos, no como se quisieran, sino como son. Es necesidad el mecerse en vanas esperanzas, es temeridad querer estrellarse contra la fuerza de las cosas, es cobardía el abatirse en presencia del infortunio, y postarse y llorar. La España se salvará si ella propia se salva, si no, no; la España recobrará su aplomo si ella trabaja por recobrarle; si no, no; la España tendrá gobierno si ella emplea sus medios para que se funde, y se afirme, y se arraigue; si no, no; la España verá cesar ese sistema que ya lleva algunos años de gobernar intrigando, y perturbando, y explotando, si ella procura eficazmente que cese; si no, no. Y lo repetimos, si no; no; si la España no piensa en si misma; si no recuerda lo pasado, si no atiende a lo presente, si no mira al porvenir, si descuidada como la buena fé, y floja como el cansancio, deja que unos pocos lo digan y lo hagan todo a nombre de ella, aunque sea contra ella, entonces ni tendrá gobierno; ni paz, ni sosiego, ni esperanza, de prosperidad, y será víctima de turbulentas pandillas, de camarillas miserables, de intrigas extranjeras; será la bafa y el escarnio de las demás naciones; se la verá apenas en una extremidad de Europa, como aquellas plantas mustias y descoloridas que vegetan en una roca junto a un lozano jardín.

¡Ah! No es el pueblo español quien se falta a si mismo; no es ese pueblo, siempre dócil para obedecer, siempre resignado para sufrir, siempre altivo cuando se trata de su dignidad é independencia, siempre heroico cuando se le piden sus intereses, y su sangre, y su vida para ofrecerlo en holocausto en las aras de la patria. Lo que le faltan son hombres que le comprendan, que le guíen, que tengan ambición grande: aquella ambición que no se cuida ni de honores, ni de condecoraciones, ni de carrozas, ni de palacios, ni de festines; aquella ambición que se abriga en los pechos generosos, en las cabezas donde oscila el genio; aquella ambición que no se alimenta de un retazo de cinta, ni de una placa, ni de tantas vanidades pueriles con que los hombres vulgares satisfacen su pequeño amor propio; aquella ambición que se complace en mandar, no en la ostentación del mando, en influir eficazmente, no en privar; no en ser valido, sino en valer; aquella ambición que no limita su vista a un salón de cortesanos y torpes aduladores, sino que se considera en espectáculo a los ojos de la nación, de la Europa, del mundo, de la posteridad; aquella ambición que al pensar, a

hablar, al ejecutar, no atiende al juicio de una bandería ó de una camarilla, sino al bien del país; que no se preguntan qué dirán tal ó cual individuo, tal ó cual magnate, tal ó cual intrigante, tal ó cual privado, sino qué dirá la nación, la Europa, el mundo, la posteridad. Que en las grandes crisis de los pueblos, en esos momentos solemnes en que la sociedad se trasforma, y saliendo de un caos espantoso demanda un nuevo elemento para recobrar sus fuerzas, para vivir, indignos serán de acaudillarla quienes piensen en otra cosa que en el grande objeto en que se envuelve la suerte de millones de sus semejantes; quien busque el incienso de la adulación en vez de la gloria; quien prefiera los melosos acentos de la lisonja al atronador estrépito de los aplausos de los pueblos.

JAIMÉ BALMES.

# QUISICOSAS

## Ponerse en razón

En medio del descamunal clamoreo que se trae la prensa liberal hablando de agitación carlista, viene á darnos un respiro *El Nacional* con estas palabras que de él copiamos. Se ocupa, por supuesto, de la algarada que están promoviendo sus colegas con tanto traer y llevar á los carlistas, y luego añade:

«Parecenos que no sería tiempo perdido el que se pusiera en reflexionar cómo son hechas y por qué dadas esas noticias. Cuando no las origina la pasión política, que en provincias lo inspira y lo mueve todo, producen con aquel aparato y aquella hinchazón que el pobre periodista provinciano necesita comunicar á cualquier sucesillo que se presenta en el campo estéril de sus informaciones.

Por esto creemos que no hay verdadera agitación carlista, y mucho menos aquella agitación organizada y metódica que sería menester para producir en breve plazo un levantamiento.

Mas no se entienda que decimos esto para tranquilidad de los temerosos, pues ya dijimos el otro día que no creemos que haya una agitación carlista, si creemos que existe una opinión carlista.

Es decir, que hay mucha gente que del pesimismo de unos y de las críticas de otros contra los actuales partidos, y del estado doloroso de la nación, no saca otra deducción sino la de que es preciso volver los ojos á algo que, como el carlismo, aún no ha sido ensayado en el gobierno del país.

Gracias á Dios que hallamos un colega á quien verdaderamente se puede llamar representante de la opinión.

Porque eso que dice *El Nacional* es lo que oímos al pueblo en todos los tonos y *ad laudes et per horas*.

Otro testimonio cogido al azar.

Luis Bonafoux en *El Heraldo*:

«Don Carlos en las vitrinas de los escaparates, en la conversación de los palacios, en el bulle bulle de la Bolsa, en la murmuración que se refugia en las mesas de los cafés. ¡Don Carlos por aquí, Don Carlos por allá! Generalmente se le elogia. Españoles que no podían verle ni pintado, dicen hoy—¡oh signo de los tiempos!— que hay que reconocer que vale mucho.»

Y tanto como vale.

Por eso rabian los liberales y muerden y tiran coces y se declaran, sin querer, los hidrófobos de solemnidad.

Malo que se administre mal á la nación, malo es que triunfen y engorden los políticos mientras el pueblo se muerde los codos, malo es que se pierdan colonias y que el crédito desaparezca y

que nuestro prestigio acabe y que nuestra deshonra empiece; pero hay algo que es mucho peor para los liberales, y ese algo es el triunfo de Don Carlos.

Pero ya ven qué malas trazas ofrece su campaña anticarlista, cuando ellos mismos confiesan que muchos españoles que no podían ver á Don Carlos ni pintado, dicen hoy «que hay que reconocer que vale mucho.»

El mismo Bonafoux añade: «Un republicano me dijo ayer:

—No se puede negar que D. Carlos es una persona decente...»

¿Qué prueba esto? Que el pueblo, harto, cansado ya de farsas y de farsantes, va abriendo los ojos y viendo claro.

## ¡Cosas del general Polavieja!

El general Polavieja ha dado otro golpe á su manifiesto, desde las columnas de *El Liberal*. El general declara que en ese documento puede encontrar España su regeneración; porque en él están las bases para la reorganización administrativa, económica, social y política que á la misma conviene.

Dejando aparte las apreciaciones erróneas que hace el general del suceso acaecido bajo el reinado de Felipe IV, nos vamos á permitir una pregunta.

El regionalismo que el señor marqués de Polavieja defiende, ¿cabe dentro de la actual Constitución? Si no cabe, no tenemos que decir sino que ese es nuestro regionalismo, el que hemos defendido constantemente, y si cabe, afirmaremos, porque será que tales doctrinas tengan de regionalistas, lo que de artista aquel boquirrubio á quien preguntaron, oyéndole tatarar una pieza de música:

—¿Es usted músico? Y contestó:—Músico, precisamente, no; pero tengo un primo que tiene una caja de música.

## CRÓNICA GENERAL

### DE ROMA

Se ha recibido en el Palacio Apostólico el discurso que Mr. Brunetiere pronunció en Besancon sobre «la necesidad de crear.» León XIII enviara un Breve latino al director de la *Revue des Deux-Mondes* en premio á la propaganda católica llevada á cabo por Brunetiere, pues rarísima vez un Papa se dirige á uno de sus súbditos para darle gracias por determinada conducta.

La *Revue des Deux-Mondes* se había distinguido años atrás por su odio á la Religión, sobre todo cuando las usurpaciones de Victor Manuel al Papa, y en los años siguientes en que su campaña contra el Catolicismo traspasó los límites que concebirse puedan. Una vez el Arzobispo de París, justamente indignado por el tono y manera de atacar á la Iglesia, envió á la redacción de aquella *Revue* una réplica elocuente y razonada, pulverizando argumentos erróneos contra la Iglesia. Dicho documento episcopal fué devuelto inmediatamente á la portería del Palacio del Arzobispo por los infames redactores de aquella *Revista* y por Mr. Brunetiere.

«Hoy todo ha cambiado! Y el mismo Director que autorizaba aquellos escritos contra la Religión, conmovido por la lectura de varios autores católicos, ha modificado sus ideas erróneas y es uno de los más asiduos propagandistas del Catolicismo. De aquí que León XIII le enviara un Breve felicitándole por su conversión y concediéndole al mismo tiempo la Bendición Apostólica.»

Su Santidad León XIII consagra actualmente sus ratos de ocio á componer una poesía en la que, á ruegos del «Comité por el solemne homenaje á Jesucristo Redentor», canta los beneficios de la Redención.

Un compositor insigne, el abate Pe-roel, ha aceptado el cargo de ponerla en música, con lo que continuará el himno que el orbe agradecido debe entonar en el fin ya próximo de este siglo al Divino Salvador.

## DEL EXTRANJERO

La Sociedad Geográfica de Paris ha concedido á los RR. PP. Roblet y Colin, misioneros de Madagascar, el premio de Herbet Journet, que es el más importante de cuantos dispone, y que consiste en una medalla de oro y 6.000 francos.

Mr. Grandidier, miembro del Instituto, declara en su informe referente á la concesión de dicha recompensa, «que no hay ejemplo en los anales de los viajes de una obra tan vasta y tan perfecta como la realizada por el Padre Roblet, desde 1872 á 1884, quien solo en un país salvaje, rodeado de dificultades considerables como insuperables y con peligro de perder la vida, ha levantado un mapa topográfico de Imerina (unos 32 kilómetros cuadrados), escalando para ello 3.000 picos y teniendo que hacer 1.500 croquis. A este inmenso trabajo debe añadirse el de la triangulación del país Betsileo.»

En cuanto al P. Colin, que le sucedió en sus trabajos, baste decir que fué quien montó en Tananarive el primer observatorio que ha habido en el hemisferio austral, continuando en unión del P. Roblet hasta la costa oriental sus trabajos geodésicos, astronómicos y magnéticos, empezados en Imerina.

## NACIONAL

Dice un colega: «Según datos recogidos en el ministerio de Ultramar, se adeudan á la Compañía Trasatlántica actualmente 31.000.000 de pesetas, mediante pagarés garantizados á 30 días fecha.»

El pago de los servicios, después de liquidadas y revisadas las cuentas en el ministerio de la Guerra escrupulosamente, se viene haciendo la tercera parte en dinero y las otras dos terceras partes en pagarés á 90 días, con la garantía de valores pignorados, de cuyos pagarés la mitad son reembolsados á otros tres meses, de modo que resultan á tres y seis meses fecha los pagos.

Los gastos de la repatriación que aún resta por realizar se calculan en el ministerio de Ultramar en 15 millones de pesetas respecto de Cuba, y otros 14 ó 15 la de Filipinas. Aunque en este punto quedan menos españoles, como el precio del pasaje es mayor por ser más largo el viaje, el total se calcula en una cifra próximamente igual.»

## DE PALMA

La omnipotente fábrica de Gas, que con tanto beneficio de los intereses de sus consumidores viene explotando exclusivamente el fluido de su luz en esta ciudad de la paciencia y la tolerancia, parece que al husmear estos dias pasados la posibilidad de que pronto sea un hecho en Palma la instalación del alumbrado eléctrico, decidió hacer una rebaja que bien la demandaban há tiempo la equidad y la lógica en relación con las ganancias de la fábrica de referencia.

«Ahora falta saber si esa rebaja en cuestión seguirá su curso natural, si se estacionará ó si será para volver luego á su carga!»

El domingo último por la madrugada, mereció ser objeto de la visita de los ca-cos en el Terreno, una casa de recreo que habita en aquel caserío un amigo nuestro.

Aprovechando la ausencia de los dueños y con una maestría que revela la más sublime intención penetraron los rateros en la referida casa; pero como según los vestigios que dejaron no pudieron encontrar nada que saciara su codicia, contentáronse los acomodaticios en saciar su apetito con una longaniza que hallaron á su mano.

Aunque la importancia del robo es ninguna, no deja de suceder que á nuestro amigo le hayan robado la tranquilidad.

Hay en el Terreno bastantes establecimientos de bebidas (alguno de ellos tal vez sospechoso), andan por aquellos andurriales gentes de toda clase y condición (pues á la miel suelen acudir las moscas), y hay también en dicho caserío un puesto de la Guardia civil que debe saber si existe ó no algún garito en donde se juegue á los prohibidos hasta las tantas de la madrugada.

¿Por este camino puede acabarse y dar con los rateros?

*Qui potest capere, capiat.*

El martes de la presente semana falleció en esta ciudad el Superior de la Residencia de Padres Jesuitas de Palma Rdo. P. José Saderra, S. J.

La redacción de LA TRADICION eleva sus oraciones al Altísimo en sufragio del ilustre finado.

Nuestro amigo D. Pablo Arbona, corresponsal de periódicos y obras tradicionalistas (Palacio, 11, Palma), ha recibido desde Valencia una remesa de calendarios americanos, cuya ilustración en colores está formada por varios escudos y alegorías elegantísimas, destacándose en el centro un precioso retrato de Don Carlos. Las hojas diarias del expresado calendario contienen anécdotas, historias y poesías sobre asuntos carlistas.

Mañana por la noche en el Teatrito de la Sociedad Circulo de Obreros Católicos, se pondrá en escena la comedia en dos actos *La enfermedad de un Estudiante* y las zarzuelas *El maestro de escuela* y *D. Agapito*.

## Publicaciones Recibidas

### Marcha-himno Carlista

Del distinguido correligionario madrileño D. José Garcia de Portales, hemos recibido un ejemplar de este entusiasta himno compuesto por el expresado señor, y cuya composición está dedicada á nuestro Augusto Jefe el Sr. Duque de Madrid.

Agradecemos la atención y felicitamos cordialmente al Sr. Garcia de Portales.

### Calendario de la Familia

Se ha publicado este precioso Almanaque, que forma un volumen en 4.º, esmeradamente impreso, é ilustrado con hermosos fotograbados y artísticas viñetas.



CORREOS

Nota relativa á las salidas y entradas de los correos de esta Capital.

Salidas

Lunes, dos tarde, para Barcelona (vía Sóller).
Martes, cinco tarde, para Barcelona (directo).
Miércoles, nueve mañana, para Ibiza y Valencia; y dos tarde, para Mahón (vía Alcudia).

Entradas

Lunes, nueve mañana, de Barcelona (vía de Sóller); y de Mahón (vía de Alcudia).
Martes, nueve mañana, de Ibiza y Alicante.
Miércoles, nueve ma. de Barcelona (directo).

Servicio directo entre Mallorca y Menorca
De Palma para Mahón, los sábados, 5 tarde.
De Mahón para Palma, los martes, 5 tarde.

DILIGENCIAS

Puntos de paradas y horas en que salen las diligencias correos de esta capital para los pueblos del interior de la isla.

Table with columns: Pueblos, P. de paradas, Salidas, Llegd. Lists destinations like Andraitx, S' Arraco, Capdellá, Calviá, Esporlas, Establiments, Estallenchs, Bañalbufar, Puigpuent, Yalldemosa, Deyá, Sóller, Buñola, Lluchmayor, Santany, Campós, Sansellas, Sta. Eugenia, Felanitx, Algaida, Montuiri, Porreras.

Ferro-Carriles

Servicio de trenes para viajeros que regirán en los caminos de la Compañía desde el 10 de Noviembre de 1897.

De Palma hasta Manacor y Felanitx, á las 7:40 mañana 2 y 6:25 (mixto, entre Empalme y Manacor y Santa María y Felanitx), tarde.
De id. hasta La Puebla, á las 7:40 mañana, 2:30 y 6:25 (mixto desde Empalme) tarde.
De Manacor hasta Palma, á las 4 (mixto, 6:30 mañana y 5:15 tarde.
De Manacor hasta Felanitx y La Puebla, á las 6:30 mañana y 5:15 (mixto en los ramales) tarde.
De Felanitx hasta Palma, Manacor y La Puebla, á las 6:40 mañana, 12:15 (mixto hasta Santa María) y 5:25 (mixto desde Empalme) tarde.
De La Puebla hasta Palma, Manacor y Felanitx, á las 6:55 mañana, 1 y 5:25 (mixto hasta Empalme) tarde.

ULTIMAS COTIZACIONES

MADRID

Aduanas, 00:00
Filipinas, 00:00
4 pº perpétuo interior, 52:40
4 pº exterior, 57:00

4 pº amortizable 64:90
Cubas (90), 42:20
Cubas (86), 51:00
Banco de España, 384:00
Tabacos, 000:00
Francos, 37:00
Libras, 00:00

BARCELONA

4 pº perpétuo interior, 62:10
4 pº perpétuo exterior, 00:00
4 pº amortizable, 00:00
Cubas (86), 51:25
Cubas (90), 42:97
Ferro-carriles del Norte, 00:00
Paris, 41:70
Francias, 00:00

PALMA

Crédito Balear, 62:00
Cambio Millorquin, 3:00
Fomento Agrícola, 66:00
Ferro-Carriles de Mallorca, 43:00
Almbrado por Gas, 83:00
Salinas de Ibiza, 220:00
La General Mallorquina, 00:00
Bonos Municipales, 31:00
La Islaña Marítima, 51:00
B. de P. y Caja de Ahorros, 00:00

ANUNCIOS

ALMACENES MONTANER

SINDICATO, 24 10 y MILAGRO, 1 11 11

La casa que presenta mayores surtidos.
La que vende más barato.
La que proporciona mayores ventajas á sus parroquianos.

Se expenden á precios sin competencia artículos especiales para trajes de señores.
Sacerdotes, Ornamentos Sagrados y Estatuaria religiosa.

Objetos de Plata. Meneses especiales para el Culto Divino y servicio de mesa.

Lencería y artículos de punto, Pañería y Novedades para Señora y Caballero.

Queda instalado en esta casa un departamento especial de trajes tales y Ornamentos Sagrados.

PRECIOS BARATOS

Y GÉNEROS BUENOS

Plan de estudios

del Seminario de Mallorca con el decreto promulgatorio de Su Ilustrísima en latin y mallorquín.

Magnífica edición en papel de hilo superior, á dos tintas y con limpidos caracteres.

Se halla de venta á 50 Céntimos de peseta

en las librerías de Amengual y Muntaner, de D. Felipe Guasp, y de D. Juan Palou (Call).

Calendario de Baleares

PARA EL AÑO 1899

Véndese al por mayor y menor en la librería de AMENGUAL Y MUNTANER.

Dietario

Agenda de Bufete

1899

CONTIENE numerosas noticias interesantes para las familias, el santoral, asientos para la ropa á la lavandera, reducciones de pesos y medidas, itinerarios de correos y ferro-carriles, tarifas de unos y otros, mercados y ferias de Mallorca, nomenclatura de las calles y plazas de Palma, colegios de abogados, notarios y procuradores, cónsules, médicos y veterinarios, farmacias, sociedades, y establecimientos públicos, corporaciones, oficinas, un registro de vencimientos de letras, etc., etc.

PRECIOS

Una página por día, con elegante encuadernación en tela y dorados al fuego 3:00 Ptas.

Media página por día, encuadernado como el anterior 2:50

EDICIÓN ECONÓMICA, 1:50 PTAS.

Se vende en casa de los editores Amengual y Muntaner y en las principales librerías.

su negra favorita; los esclavos regresaban de sus trabajos y se dirigían á sus chozas, y el crepúsculo empezaba ya. Las vigorosas tintas del sol del trópico, próximo á su ocaso, doraban las cimas de los picachos y las techumbres de la población.

De pronto exclamó Antonina:

— ¡Vedle allí! ¡qué felicidad!

El administrador quedó admirado de esta exclamación.

— Padre mío, añadió la joven, ¿no observáis que trae dos charreteras? ¿que ya es teniente de navío?

— Os doy la enhorabuena, dijo el subcomisario, dirigiéndose á Julio. ¿Habéis recibido de ayer acá la noticia de vuestro ascenso?

— Ya lo veis, dijo el oficial saludando.

— Estoy gozoso de veros; dejadme que os dé un abrazo, exclamó Mr. de la Riziere con vivacidad. Pero venid á contarnos todo eso en presencia de mi mujer. Espero también que pasaréis la velada en casa; y no olvidéis que para vos está abierta en todas ocasiones.

— Sois muy bueno, dijo Julio; pero...

Antonina había tenido tiempo para hacer algunas reflexiones:

— ¿Y Mr. Fargeolles? preguntó interrumpiendo el diálogo.

— Está bueno, señorita, contestó fríamente el oficial.

— ¿También él ha sido ascendido? eso es...

dos! exclamó el sencillo administrador luego que su mujer hubo dado el beneplácito. No era necesario pedir la venia para una cosa como esa.

Julio y Antonina cambiaron una mirada á la luz de la luna que plateaba las palmeras.

La joven añadió en voz baja:

— Evadíos siempre que podáis, pobre prisionero.

— No podrá ser con frecuencia, repuso el oficial con tristeza; pero enviaré á tierra á Papillon para que me lleve noticias vuestras.

Ruborizóse Antonina al oír el nombre del paje que la noche antes le había hablado de una manera tan terminante del amor de Julio; mas éste no lo notó porque en aquel momento pasaban por la parte más oscura de la alameda.

Poco después desaparecía Renaud en las sombras, en tanto que la familia Riziere regresaba á su morada.

Retirada Antonina en su aposento, dedicóse á examinar el álbum, que estaba lleno de delicadas alusiones que ella sólo podía comprender.

Sonreíase con delicia, abandonábase sin violencia á la pendiente de sus ilusiones, murmuraba en voz baja el nombre de Julio Renaud y forjaba deliciosos castillos en el aire.

El joven teniente saltaba de alegría; nada

ré yo el primero que perjudique al otro... Mas es tarde; y espero me déis vuestro permiso para regresar á bordo.

— No; no; no os marcharéis; exclamó el subcomisario; vais á quedaros con nosotros hasta mañana.

— Es imposible, caballero. Un teniente no puede pasar la noche fuera de su buque; sus deberes se lo impiden. Hasta será preciso, y habré de resignarme á ello, que mis visitas sean menos frecuentes que lo eran en Brest. Mr. de Kergal no ha podido ver sin disgusto que bajaba á tierra.

— ¡Luego es una esclavitud la tenencia! exclamó Antonina.

— Lo habéis acertado, señorita. Pero antes de alejarme, tengo que pedir una gracia á vuestra señora madre. El permiso de ofreceros este álbum.

La vieja criolla se sentía perfectamente dispuesta para mostrarse amable con el joven teniente. La anunciada escasez de sus visitas que haría más frecuentes las de Fargeolles; y las dificultades que se oponían á que se presentase en una casa cuyo dueño, Mr. de la Riziere, le hacía tan benévola acogida, y tal vez su nuevo grado, — tan sujeto á contradicciones es el espíritu femenino, fueron en aquella ocasión las causas determinantes. Así pues, dió su asentimiento con la mayor amabilidad.

— ¡Eh! ¡Dios mío! para qué tantos cumpli-